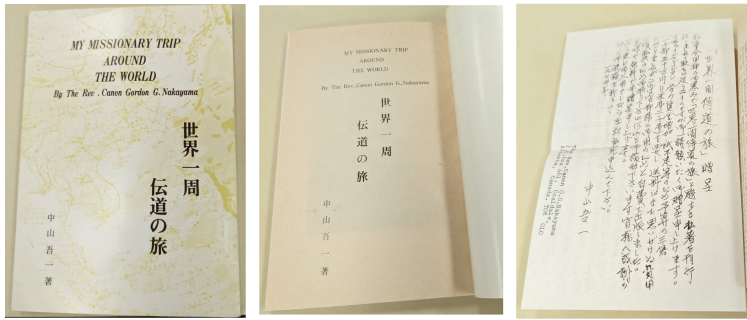


My Missionary Trip Around The World Translation of an Attached Letter Placed in the Inside Cover

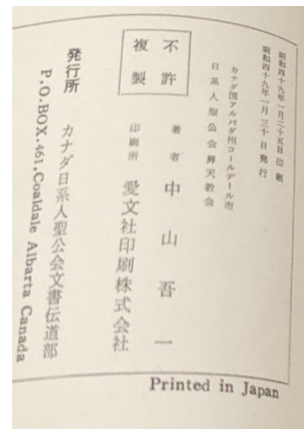
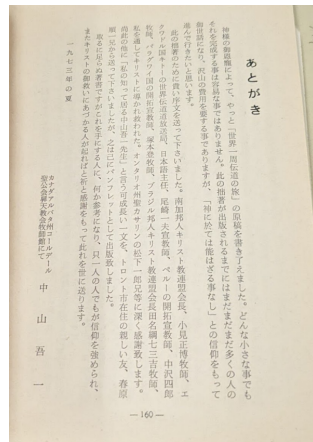
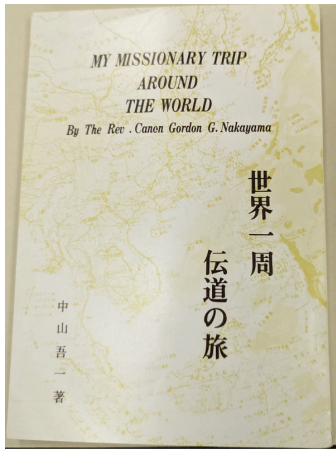


'My Missionary Trip Around The World' The presentation

It's a personal matter, but thanks to divine grace, I was able to publish the single authorship of the book entitled 'My Missionary Trip Around The World' at this time. Although it would be a small something for you, I hope you will read it through, so I will present it to you. Since I believe that all of this is my mission given by God so I self-published the book even though it cost me a shipping fee unexpectedly, and moreover took three times as much as my budget (500,000 JPY for 1,000 copies = 2,000 USD) due to inflation in Japan, an increase in wages and a shortage of paper. As a token of my gratitude, I would love to present it for free to all of you who always pray for us and support us. If you need more copies, please apply to me following on the left.

Praying God blesses
1974
Goichi Nakayama

**My Missionary Trip Around The World
Translation of the Afterword**



Thanks to God's grace, I finally have finished writing the manuscript for 'My Missionary Trip Around The World'. No matter how small they are, it is not easy to complete anything. I will need more help from a lot of people and require much more expenses until this book is published, however, I would love to move forward with my belief 'Anything could be done for God'.

These people sent precious prefaces for my book. President of the Japanese Christian Church Federation of Southern California,¹ Pastor Masahiro Komi,² World missionary radio station in Quito, Ecuador, Supervisor of the Japanese language, Missionary Kazuo Ozaki, Pioneer missionary of Peru, Pastor Shiro Nakazawa, Pioneer missionary of the Republic of Paraguay, Pastor Noboru Tsukamoto,³ President of the Japanese Christian Church Federation of Brazil, Namikichi Tanaami,⁴ he was led to Christ and saved through me.⁵ I give my deepest gratitude of thanks to Sir. Ichiro Matsushita in St.Catherines, Ontario, and so on. In addition, Sir. Junichi Haruhara, who is my close friend living in Toronto, sent me a really long message entitled 'Mr. Goichi Nakayama from my point of view'. This message was published as a booklet.⁶

This book would be a small something for you, however, hoping that the book will be helpful for readers, even the only one person believes in God more fervently, and someone will be saved by Christ, I will send this book to the world with prayer and gratitude.

Summer 1973
Coaldale, Albert in Canada
At the rectory of the Anglican Church, Church of the Ascension
Goichi Nakayama

Printed 25th January 1974
Published 30th January 1974

Coaldale, Albert in Canada
The rectory of the Anglican Church, Church of the Ascension

Author; Goichi Nakayama
Publishing company; AIBUNSHA PRINTING

Publishing office; The department of Missionary document of Anglican Church of Nikkei
Canada

Footnotes

1. This could be wrong. I could not find the exact same name of the association on the internet.
2. Komi could be Omi or Shomi or Komiru.
3. This could be wrong. I could not find the same name or hiragana/furigana for the name.
4. Namikichi could be Namiyoshi.
5. This sentence is grammatically strange in Japanese. I guess this explains 'Namikichi Tanami' but I'm not sure.
6. I possibly misunderstood this sentence and translated it wrongly. I cannot figure out exactly what he meant to say in the part about 'as a booklet'. He used 'ㇿ' in this sentence and I researched how to use 'ㇿ' in both current and old ways of Japanese Kanji, but I cannot figure it out.